

**Daim Ntawv Cog Lus Pab Them Nyiaj  
(HAP Daim Ntawv Cog Lus)  
Xev Seem 8 Tswv Xauj Tsev-Kev Pab Nriav  
Tsev Xauj Nyob**

**Miskas Chav Ua Hawj Lwm Pab Txog  
Vaj Tsev thiab Tsim Vaj Tsev Nyob  
Nroog Loj**  
Hoob Kas Pab Pej Xeem thiab Pej  
Xeem Qhab Txog Vaj Tsev

OMB Cai No. 2577-0169  
(Tas rau hli/hnub/xyoo. 09/30/2010)

**Qhia txog siv daim ntawv cog lus HAP**

Daim ntawv cog lus HAP yog siv rau tsev Sev Seem 8-Kev Pab Nriav Tsev Xauj Nyob Miskas Chav Ua Hawj Lwm Pab Txog Vaj Tsev thiab Tsim Vaj Tsev Nyob Nroog Loj (HUD). Txoj cai loj khoo kev pab yog nyob 24 Code of Federal Regulations Part 982.

Nyob txhua lub nroog muaj kev pab txog vaj tsev (PHA). Kev pab los ntawm daim cog lus Tsev Luam thiab tswv tsev. Tsev neeg tau thov nyiaj luam los them nqi tsev. Daim ntawv cog lus no muaj peb nqi:

Sab A Daim Ntawv Cog Lus (cia sau rau).

Saib ib Sab dhau ib Sab kom tag.

Sab B Hais txog daim ntawv cog lus

Sab C Daim ntawv muab rau xauj tsev

**Siv Daim Ntawv Cog Lus**

Siv daim ntawv cog lus HAP raws HUD txoj cai. Tsis pub hloov thiab kho daim ntawv. Yuav tau sau txhua los lus kom raws HUD txoj cai. Tsev Luam muaj cai ntxiv cov lus nram qab no:

Tsis pub tswv tsev kev nyiaj cas tsev tshaj tus nqi siv rau pej xeem. Yog muaj li no yuav tau sau tseg. Yuav tsum qhia lub sij hawm tswv tsev txais tau cov nyiaj thiab lub sij hawm Tsev Luam xa nyiaj rau tswv tsev. Txhua yam tau muab sau rau Sab A.

Thaum pib sau daim ntawv cog lus, sau txhua yam tseg nyob Sab A. Tsev Luam thiab tus tswv tsev yuav tau los zaum sau cov lus.

**Siv Rau Cov Tsev Zoo Txawv Lwm Cov**

Sev Seem 8 kom siv daim ntawv no los rau cov tsev “special housing types” xws lis (sai Sab 24 CFR Sab 982, Ntawm tus niam ntawv M): (1) chav nyob muaj ib chav (SRO) tsev; (2) tsev nyob ua ke; (3) tsev nyob ua ib Sab ib pawg; (4) lub tsev sawv daws koom nyob ua ke; thiab (5) tsev cab yog xauj nyob thiab xauj qhov chaw txawb. Yog siv daim ntawv no yuav tau qhia seb lub tsev nyob zoo li cas. Sau qhia rau Sab A, xws lis: “Daim ntawv cog lus HAP siv raws HUD txoj cai khoo tsev Sev Seem 8: (Sau seb tsev zoo li cas).”

Siv tsis tau daim ntawv yog muaj lis nram no: (1) tsev neeg yuav lub tsev txawb thiab xauj qhov chaws txawb; (2) pej xeem koom yuav tsev nyob ua ke; thiab (3) yuav tsev nyob raws cai Sev Seem 8(y) ntawm Miskas Txoj Cai Yuav Tsev xyoo 1937 (42 U.S.C. 1437f(y)).

**Teb Cov Lus Nyob Sab A**

**Qhia ib phab dhau ib phab**

**Sab 2: Tsev Neeg Xauj Tsev**

Sau tsev neeg xauj tsev npe kom muaj txhij.

**Sab 3. Daim Ntawv Cog Lus Xauj Tsev**

Sau qhov chaws nyob, txoj kev, thiab hoob nyob.

**Sab 4. Tsev Neeg Sau Npe**

Sau tsev neeg npe yog nyob Tsev Luam. Qhia yog muaj neeg pab tu tus neeg xiam hoob qhab. Tsev Luam tso cai rau nws nyob nrog tsev neeg.

**Sab 5. Lub Sij Hawm Xauj Tsev**

Sau hnub pib xauj tsev thiab hnub kawg. Daim ntawv xauj tsev yuav tsum kav ib xyoo. Tsev Luam tso cai kom tso sij hawm luv zog yog:

- o Tso sij hawm luv yuav pab tsev neeg nriav kom tau tsev xis nyob.
- o Feem coob pej xeem kuj tso sij hawm luv.

**Sab 6. Nqi Tsev Them Tswv Tsev**

Sau tus nqi xauj tsev them raws hli rau daim ntawv. Tsev Luam yuav tsum pom zoo thiab tus nqi tsis tshaj tus nqi siv rau pej xeem. Lub sij hawm no tus tswv tsev tsis muaj cai muab tus nqi tsev nce siab tshaj qhov tau sau tseg.

**Sab 7. Nyiaj Pab Them Nqi Tsev**

Sau tus nqi tsev tsev luam pab them txhua lub hli.

**Sab 8. Nuj Nqi Thiab Cov Khoom Siv**

Sau qhia txog nqi dej, nqi fais fab, thiab cov khoov siv hauv lub tsev rau daim ntawv xauj tsev thiab cog lus HAP. Tus tswv tsev tsim thiab them los tus xauj tsev tsim thiab them. Sau rau Sab 8.

**Sab A nyob daim ntawv cog lus HAP: Qhia txog daim ntawv cog lus**

(Thaum pib sau daim ntawv cog lus, teb txhua txhua los lus nyob Sab A.)

**1. Cov lus noog nyob daim ntawv cog lus**

Daim ntawv cog lus HAP muaj peb Sab:

Sab A: Qhia txog cov lus sau tseg nyob daim ntawv cog lus

Sab B: Qhia txog cov lus tseem ceeb tau sau tseg

Sab C: Qhia txog xauj tsev

**2. Tus xauj tsev nyob**

**3. Daim ntawv cog lus txog xauj tsev**

**4. Tsev Neeg**

Cov neeg muaj npe nram qab no muaj cai nyob chav tsev luam. Lwm tus yuav nyob tsis tau chav tsev yog tsis tau ntawv tso cai ntawm Tsev Luam thiab tswv tsev.

**5. Lub Sij Hawm Xauj Tsev**

Lub sij hawm xauj tsev pib hnuv tim (hli/hnuv/xyoo): \_\_\_\_\_

Lub sij hawm xauj tsev tas rau hnuv tim (hli/hnuv/xyoo): \_\_\_\_\_

**6. Thawj cov nyiaj xauj tsev them tus tswv tsev**

Thawj cov nyiaj xauj tsev muab them tus tswv tsev muaj: \$ \_\_\_\_\_

Yog lub sij hawm xauj tsev tsis tau tas, tus tswv tsev tsis muaj cai nce nqi tsev siab tshaj tau sau tseg.

**7. Thawj pob nyiaj muab los them nqi tsev xauj**

Kev pab nyob daim ntawv cog lus HAP pib thawj hnuv li sau tseg. Daim ntawv qhia txog pob nyiaj

Tsev Luam muab rau tsev neeg them nqi tsev yog muab \$ \_\_\_\_\_ rau ib hli.

Tsev Luam pab tsev neeg them nqi tsev tiam sis tej lub hli yuav tau ntau tshaj tej lub hli yuav tau tsawg vim daim ntawv cog lus HAP yog ua raws li HUD txoj cai khoo.

**8. Dej, Fais Fab, thiab Khoom siv hauv vaj tsev xws li taub yees, qhov cub, cua txias**

Yog tus tswv tsev tsim los yog them dej, fais fab, thiab khoom siv khij "O". Yog tus xauj tsev tsim los yog them dej, fais fab, thiab khoom siv khij "T". Yog tsis sau rau nram qab no, tus tswv tsev yog tus tsim kom muaj khoom siv hauv vaj tsev thiab them nqi dej thiab fais fab.

Yam Khoo	Khij seb siv yam twg	Tus Tsim	Tus Them
Cua Sov	<input type="checkbox"/> Gev <input type="checkbox"/> Gev Rauv Taws <input type="checkbox"/> Roj lossis Fais Fab <input type="checkbox"/> Thee los Lwm Yam		
Ua Noj	<input type="checkbox"/> Gev <input type="checkbox"/> Gev Rauv Taws <input type="checkbox"/> Roj lossis Fais Fab <input type="checkbox"/> Thee los Lwm Yam		
Dej Sov	<input type="checkbox"/> Gev <input type="checkbox"/> Gev Rauv Taws <input type="checkbox"/> Roj lossis Fais Fab <input type="checkbox"/> Thee los Lwm Yam		
Lwm Yam Fais Fab			
Dej			
Qhov viv			
Khib nyiab			
Cua Txias			
Taub Yees			
Qhov Cub /Microwave			
Lwm Yam (Qhia)			

**Sau Npe:  
Tsev Luam**

\_\_\_\_\_  
Sau los ntaus Tsev Luam npe

\_\_\_\_\_  
Sau Npe

\_\_\_\_\_  
Sau los ntaus npe thiab qhia txoj num

\_\_\_\_\_  
Hnub Tim (hli/hnub/xyoo)

**Tswv Tsev**

\_\_\_\_\_  
Sau los ntaus Tswv Tsev npe

\_\_\_\_\_  
Sau Npe

\_\_\_\_\_  
Sau los ntaus npe thiab qhia txoj num

\_\_\_\_\_  
Date(hli/hnub/xyoo)

**Xa Nyiaj Rau:**

\_\_\_\_\_  
Npe

\_\_\_\_\_  
Chaws Nyob (txoj kev, zos, Xeev, Zip)

---

**Sab B hauv daim Ntawv HAP: Cov Lus Tseem Ceev**

**1. Hom Phiaj**

- a. Daim ntawv HAP yog muab rau Tsev Luam thiab tus tswv tsev. Daim ntawv HAP pab tsev neeg nyob tsev Xev Seem 8 (saib HUD txoj cai pab tsev nyob 24 Cai Teb Chaws Nyob Sab 982).
- b. Daim ntawv HAP hais txog tsev neeg thiab chav tsev xauj nyob Sab A.
- c. Tsev Luam yuav pab tsev neeg them nqi tsev raws lis tau sau tseg nyob daim ntawv HAP.
- d. Tsev neeg yuav tsum nyob lub tsev no raws Xev Seem 8 txoj cai pab.

**2. Daim Ntawv Cog Lus Xauj Tsev**

- a. Tsev neeg yuav tau xauj tsev raws li kev pab nyob tsev Xev Seem 8.
- b. Tsev Luam tso cai xauj chav tsev no raws lis txoj cai nyob tsev Xev Seem 8.
- c. Daim ntawv cog lus sau txhua los lus raws li txoj cai HUD (Sab C nyob daim ntawv cog lus HAP).
- d. Tus tswv tsev sau hais tias muaj tseeb:
  - (1) Tus tswv tsev thiab tsev neeg yuav tsum sau ntawv cog lus tseg li xav tau.
  - (2) Tus tswv tsev yuav tsum siv tib daim ntawv xauj tsev rau txhua tus neeg ua xauj tsev nyob.
  - (3) Yuav tsum siv daim ntawv xauj tsev kom raws cai zos thiab xeeb.
- e. Tus tswv tsev yog tus ntsuam xyuas tsev neeg kom yog neeg zoo. Tsev Luam tsis los ua txoj hawj lwm no. Tsev Luam yuav tsis los theej tsev neeg thiab lwm tus lub txhoj.

**3. Kho Tsev, Hlauv Taws Xob/Dej, lwm yam**

- a. Tus tswv tsev yuav tsum tu tsev kom zoo raws txoj cai (HQS).
- b. Tus tswv tsev yuav tau xyuas kom muaj hlauv taws xob/dej raws cais HQS.
- c. Yog tus tswv tsev tsis ua raws cai HQS, tsis kho kom muaj hlauv taws xob/dej, PHA muaj cai kom tswv tsev kho. PHA yuav tsis pab nyiaj yog tsis nkag kev pab HAP. Yog them tshaj tswv tsev yuav tau ntxiv rov los. PHA tsis muaj cai kom tus tswv kho tsev yog tsev neeg tau ua txhaum cai HQS.

- d. PHA yuav tsis pab nyiaj yog chav tsev tsis zoo raws cai HQS. Yog tus tswv tsev kho tsev raws cai thiab sij hawm PHA yuav tuaj kuaj seb puas muaj tseeb. Yog kho tsis zoo raws siab yuav tau rov kho ua ntej dhau 24 teev. Yog puas lwm yam tus tswv tsev yuav tau kho raws caij li PHA xav tau.
- e. Tsev Luam muaj cai kuaj chav tsev txhua lub sij hawm kom paub tseeb hais tias chav tsev xis nyob xws cai HQS.
- f. Tsev Luam yuav qhia tus tswv tsev yog tsev puas thiab yuav tau kho tom qab Cov Neeg Kuaj Tsev tuaj kuaj dhau pom hais tias tsis raws cai HQS.
- g. Tus tswv tsev yuav tau ua txhua yam li tau sau tseg.

**4. Sij hawm nyob daim ntawv cog lus HAP**

- a. **Puas zoo xws daim ntawv xauj tsev.** Daim ntawv HAP siv tau hnuv sau thiab tas sij hawm hnuv xauj tsev tas sij hawm (tsis hais ncuva ntxiv los tsis ncuva).
- b. **Daim Ntawv Cog Lus HAP tas sij hawm.**
  - (1) Daim ntawv cog lus HAP tas sij hawm thaum tus tswv tsev thiab tsev neeg txiav txim tsis xauj lub tsev lawm.
  - (2) Tsev Luam muaj cai tsis pab tsev neeg yog tsev neeg tsis ua raws cai HUD. Yog Tsev Luam tsis pab tsev neeg lawm, daim ntawv HAP tas sij hawm tam si ntawv.
  - (3) Yog tsev neeg tsiv tawm ntawm chav tsev, daim ntawv HAP tas sij hawm tam si ntawv.
  - (4) Daim ntawv HAP tas sij hawm 180 hnuv tom qab Tsev Luam them cov nqi tsev xauj rau lub hli kawg.
  - (5) Yog Tsev Luam pom li HUD txoj cai thiab tsis muaj nyiaj txau pab tsev neeg, Tsev Luam muaj cai tsis pab tsev neeg.
  - (6) Tsev Luam muaj cai tsis pab tsev neeg yog chav tsev dav tsis txaus li txoj cai

HQS vim tsev neeg muaj menyuam ntxiv los yog muaj neeg tsiv tawm tsis muaj coob li yav tas los.

(7) Yog tsev neeg tsis nyob uake, Tsev Luam muaj cai tsis pab los yog muaj cai pab li qub rau cov tseem nyob chav tsev.

(8) Tsev Luam muaj cai tsis pab tsev neeg yog Tsev Luam pom tsis muaj raws cai HQS los yog pom tus tswv tsev tsis ua raws Daim Ntawv Cog Lus HAP.

#### **5. Them Nqi Dej, Hlauv Taws Xob, thiab Khoom Vaj Khoom Tsev**

- a. Yuav tsum qhia seb leej twg yog tus them nqi dej, hlauv taws xob, thiab khoom siv.
- b. Yuav tsum qhia seb leej twg yog tus tsim khoom siv xws li taub yees thiab qhov cub.
- c. Sab A nyob daim ntawv HAP qhia txog leej twg yog tus them nqi dej, hlauv taws xob, thiab khoom siv. Daim ntawv cog lus xauj tsev yuav tsum zoo xws daim ntawv HAP.

#### **6. Nqi Tsev Them Rau Tswv Tsev: Raws Cai**

- a. Nqi xauj tsev yuav tsis pub tshaj tus nqi Tsev Luam tau sau tseg raws txoj cai HUD.
- b. Tsev Luam yuav tsum txiav txim seb tus nqi xauj tsev puas zoo xws teb chaws. Tsev Luam yuav tsum xyuas cov nram no:
  - (1) Thaj chaws nyob, tsev puas zoo, tsev puas loj, hom tsev dab tsi, thiab lub sij hawm cog lus xauj chav tsev;
  - (2) Puav muaj neeg tus tsev sab hauv, kho tsev thiab them nqi dej/hlauv taws xob.
- c. Tsev Luam yuam tsum rov los xyuas seb tus nqi xauj tsev puas raws cai HUD.
- d. Nqi xauj tsev rau tsev neeg yuav tsum tsis tshaj nqi xauj tsev rau lwm tus uas tsis tau nyiaj luam pab. Tus tswv tsev yuav tsum muab txhua daim ntawv Tsev Luam xav tau hais txog nqi xauj tsev.

#### **7. Tsev Luam Them Rau Tus Tswv Tsev**

##### **a. Thaum Them**

- (1) Tsev Luam yuav tsum pab tsev neeg them nqi tsev xauj txhua lub hli pib lub hli xiab.
- (2) Tsev Luam yuav tsum them kom sai li sai tau rau tus tswv tsev.

(3) Yog Tsev Luam tsis them raws cai thiab dhau 2 lub hli lawm, Tsev Luam yuav tsum them cov nqi tus tswv tsev tsub ntxiv vim them lig raws cai xauj tsev. Tsev Luam yuav tsis them yog HUD txiav txim hais tias tsis yog tim Tsev Luam tiam sis tim lwm yam. Tsev Luam yuav tsis them nqi tsub yog tseem fvw xa nyiaj tuaj txog lig thiab tus tswv tsev tsis ua raws Daim Ntawv Cog Lus HAP (yog them nqi tshaj tswv tsev tau ntxiv rov qab, tsis muaj nyiaj pab them nqi tsev, kev pab tas sij hawm, nyiaj pab tsis muaj txaus).

(4) Tsev Luam pab them nqi lub sij hawm ntsev neeg nyob lub tsev xauj raws cai cog lus HAP xwb. Tom qab tsev neeg tsiv tawm tsev, Tsev Luam yuav tsis them nqi tsev.

b. **Tswv Tsev Ua Raws Daim Ntawv HAP.** Yog tus tswv tsev ua raws daim ntawv cog lus, nws thiaj li muaj cai txais nyiaj luam pab los ntawv HAP. Yog tus tswv tsev tsis ua raws cais tswv tsev yuav tsis tau nyiaj pab.

##### **c. Tsev Luam Them Nqi Rau Tus Tswv Tsev**

- (1) Tsev Luam yuav pab them nqi tsev raws cai HUD thiab cai xauj tsev.
- (2) Nyiaj pab yuav hloov raws cai HUD. Tsev Luam yuav qhia rau tus tswv tsev thiab tsev neeg yog cov nyiaj pab hloov.
- (3) Tsev Luam yuav muab cov nyiaj them nqi tsev rau thawj lub hli faib rau ib hli.

d. **Nyiaj Siv Them Nqi Tsev.** Cov nyiaj cas yog muab them nqi tsev rau chav tsev.

##### **e. Tsev Luam Txoj Num.**

- (1) Tsev Luam txoj num yog pab tsev neeg them nqi kom raws daim ntawv HAP thiab cai HUD kev pab neeg txom nyem.
- (2) Tsev Luam yuav tsis them tshaj tus nqi xauj tsev tsuas pab raws cai xwb. Tsev Luam yuav tsis them nqi uas tus tswv tsev muab tsub ntxiv rau tsev neeg.

f. **Them Tshaj Rau Tus Tswv Tsev.** Yog Tsev Luam tau them tshaj lawm los yog tswv tsev tsis muaj cai txais nyiaj luam, Tsev Luam xam maj tsis them nqi tsev thiab kom tswv tsev ntxiv nyiaj rov los rau Tsev Luam (ntxiv rau cov nyiaj pab los ntawm tsev Xev Seem 8).

## 8. Tus Tswv Tsev Qhia Qhov Tseeb

Lub sij hawm cog lus xauj tsev, tus tswv tsev sau hais tias muaj tseeb li nram no:

- a. Tus tswv tsev kho thiab tus chav tsev xauj raws cai HQS.
- b. Chav tsev yog muab xauj rau tsev neeg nyob. Daim ntawv cog lus xauj tsev qhia txog cov lus xauj tsev (Sab C nyob daim ntawv cog lus HAP), thiab ua raws cai HAP. Tus tswv tsev muab daim ntawv cog lus xauj tsev rau Tsev Luam, thiab daim tas sij hawm yav tas los tib si.
- c. Nqi xauj tsev rau tsev neeg tsis tshaj nqi xauj rau lwm tus.
- d. Lub sij hawm tus tswv tsev cog lus nrog HAP tus tswv tsev yuav tsis tau nyiaj los ntawm (tsev neeg, Tsev Luam, HUD los lwm txoj kev pab tsis hais luam los yog tseem fww) los them nqi tsev rau chav tsev ntawv.
- e. Tsev neeg tsis yog tswv rau chav tsev xauj ntawv.
- f. Raws li tus tswv tsev paub, tsev neeg tsis muaj lwm chav tsev nyob.
- g. Tus tswv tsev (tsis hais tus khiav hawj lwm los yog tus muaj npe) tsis yog leej niam, leej txiv, menyuum, pog, yawg, tub ntxais xeeb ntxwv, muam, tij laug, los yog kwv ntawm tsev neeg xauj chav tsev nyob, tiam sis yog Tsev Luam pom zoo (qhia rau tus tswv tsev thiab tsev neeg paub) hais tias txawm muaj li los yog ib yam zoo uas pab tau tus neeg xiam hoob qhab, Tsev Luam yuav pub xauj chav tsev no rau tsev neeg nyob.

## 9. Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug. Yuav tsis pub muaj kev ntxub ntxaug raws cai Teb Chaws:

- a. Tsis pub tus tswv tsev muaj kev ntxub ntxaug rau neeg vim tawv nqaij, haiv neeg, kev ntseeg, poj niam los yog txiv neeg, neeg txawv teb chaws, hnub nyoog, tsev neeg tsawg los yog coob, los yog neeg xiam hoob qhab li muaj nyob daim ntawv cog lus HAP.
- b. Tus tswv tsev yuav tsum koom tes nrog Tsev Luam thiab HUD kuaj seb puas coj ncaj thiab ua raws daim ntawv cog lus HAP.

## 10. Tus Tswv Tsev Tsis Ua Raws Daim Ntawv Cog lus HAP

- a. Yog tus tswv tsev tau ua raws li nram no (yog tus khiav hawj lwm thiab tus tswv tsev) nws yog tus ua rhuav daim ntawv cog lus HAP:

- (1) Yog ua tsis ua raws daim ntawv cog lus HAP, xws li tsis kho thiab tus tsev raws cai HQS.
- (2) Yog ua tsis raws kev pab neeg txom nyem, tsis raws li tau cog lus thiab cai Xev Seem 8.
- (3) Yog txhaum plaub loj, txais nyiaj los ntawm neeg tsis raws cai thiab ua txhaum cai Miskas chav ua hawj lwm pab txog vaj tsev.
- (4) Yog ua tsis raws cai txais nyiaj yuav tsev ntawm HUD thiab tsis yuav evsaslas rau tsev los yog tau ua txhaum cai evsaslas.
- (5) Yog tsis ua ncaj ncees thiab siv yeeb/xas.

- b. Tsev Luam muaj cai khoos lossis kho raws cai nyob daim ntawv cog lus HAP, thiab ua raws cai khoos yog muaj kev txhaum. Tsev Luam mam qhia tus tswv tsev txog kev txhaum ua yog qhov twg. Tsev Luam yuav sau ntawv rau tus tswv tsev kom tus tswv tsev kho raws li Tsev Luam xav tau, thiab ua kom raws sij hawm.
- c. Yog tus tswv tsev ua txhaum cai, Tsev Luam muaj xiv khoos kom tus tswv tsev ua raws daim ntawv HAP xws li them nyiaj rov rau Tsev Luam, tsis pab them nqi tsev, thim nyiaj rov qab thiab muab nyiaj them nqi tsev tso kom qis, tsis pub txais kev pab los ntawv tsev luam thiab daim ntawv cog lus HAP.
- d. Tsev Luam muaj cai ntiav tus tswj plaub yuam kom tswv tsev kho tsev kom tsis muaj teeb meem.
- e. Yog muaj neeg nyob nrog tsev neeg tsis raws cai Tsev Luam muaj cai ua kho raws cai.
- f. Tsev Luam muaj cai khoos tswv tsev kom ua li nyob daim ntawv cog lus HAP. Tsev Luam khoos thiab tsis khoos yog nyob ntawm Tsev Luam pom zoo.

## 11. Tsev Luam thiab HUD Muaj Cai Kuaj Tsev thiab Kuaj Tsev Neeg Cov Ntawv

- a. Tus tswv tsev yuav tsum muab txhua daim ntawv uas nrog daim ntawv HAP uas Tsev Luam thiab HUD xav tau.
- b. Tsev Luam, HUD thiab tus Loj Sai Sua Teb Chaws Miskas muaj cai nthuav xyuas daim

ntawv cog lus thiab kuaj chav tsev nyob thiab thaj chaws nyob. Tsis tas li muaj cai saib txhua daim ntawv tuav nyiaj uas yog nrog daim ntawv HAP.

- c. Tus tswv tsev yuav tsum cia cov ntaub ntawv rau Tsev Luam kuaj tsis hais nyob qhov chaw twg, tsis tas li yuav tsum tau pab tshawb thiab nriav cov ntawv Tsev Luam xav tau.

## 12. Tsev Neeg Tsis Muaj Cai

- a. Tsev neeg tsis muaj cai li cov lus nyob Sab B ntawm daim ntawv HAP. Tsev neeg tsis muaj cai khoo thiab ua li cov lus sau nyob sab B li tus tswv tsev thiab Tsev Luam.
- b. Tsev neeg thiab PHA muaj cai ua raws daim ntawv tenancy addendum (Sab C ntawm daim ntawv cog lus HAP). Tus tswv tsev yuav tsum ua txoj num. PHA yuav tsis txhaum yog muaj neeg raug mob vim tus tswv tsev ua los yog tsis ua nws txoj num xws li kho thiab tus tsev kom du.
- c. Tus tswv tsev tsis ua hawj lwm rau PHA. Daim ntawv cog lus HAP tsis yog ua tiv thaiv tus tswv tsev, kev ua hawj lwm ua ke ntawm PHA, tswv tsev, tus txais nyiaj, cov xa khoom, lwm tus tuaj kho vaj kho tsev, los yog cov neeg ua hawj lwm saib xyuas vaj tsev.

## 13. Muaj Teeb Meem Tsis Haum

- a. “Covered individual” txhais tau hais thias ib tus neeg uas nrog ib pawg uas li nram no:
  - (1) Tus neeg uas tseem ua hauj lwm ntawm PHA thiab tus uas tau tawm lawm (tab sis tsis yog tus thawj koj ntawm PHA uas tau txais kev pab no);
  - (2) Tus neeg ua hauj lwm rau PHA, los yog tus tuaj lees ua txoj num, tus neeg sawv cev ntawm PHA, tus neeg kho cov cai ua muaj xiv hloov kev pab;
  - (3) Txua tus neeg uas pej xeem xaiv tsa los ua txoj num, neeg ua hauj lwm rau pej xeem, neeg ua hauj lwm rau lub xeev thiab lub zos, tus neeg uas yuav muaj xiv los kho cov cai no;
  - (4) Tus neeg ua hauj lwm rau Amislikas.
- b. Tus neeg ua hauj lwm nrog HAP thiab nws tsev neeg yuav tsis tau kev pab los ntawm HAP. Twb ib xyoo tom qab lost sis tau.
- c. “Tsev neeg txheeb ze” txais tau hais tias yog tus poj niam/txiv, niam thiab txiv (niam

thiab txiv tsiab), menyuam (menyuam raug niam/txiv los), phog thiab yawg, xeeb ntxwv, muam los yog nus (muam los yog nus tshiab niam txiv koj los) ua txheeb ze tus ua hawj lwm nrog luam.

- d. Tus tswv tsev yuav tau lav thiab saib xyuas kom tsis muaj tus tso npe tsis raws cai thiab dag txais kev pab ntawm HAP.
- e. Yog muaj tej yam tsis raws cai tus tswv tsev yuav tau qhia sai li sai tau rau PHA thiab HUD.
- f. Yog HUD cov ua hawj lwm muaj cai tsis siv tus cai lawv tau sau tseg kom pab tau tej tsev neeg.
- g. Yog tus neeg twg ua hawj lwm nyob Congress nyob Teb Chaws Mis Kas thiab ua tus commissioner yuav tsis muaj cai kos npe thiab sau daim ntawv cog lus HAP thiab txais kev pab.

## 14. Cov num nyob daim ntawv cog lus HAP

- a. Tus tswv tsev tsis muaj cai hloov daim ntawv cog lus HAP rau tus neeg tshiab yog tsis tau daim ntawv tso cai ntawm PHA.
- b. Yog tus tswv tsev sau ntawv thov PHA thiab tau cai hloov daim ntawv cog lus HAP tus tswv tsev yuav tau muab txhua daim ntawv rau PHA kom raws cai hloov npe.
- c. Tsis muaj cai hloov daim ntawv cog lus HAP rau tus tswv tshiab yog nws tau ua txhaum cai HUD yav tas los (saib 24 Code of Federal Regulations Part 24).
- d. Hloov tsis tau daim ntawv cog lus HAP rau tus tswv tshiab yog HUD tau khoo tsis pub vim:
  - (1) Tsoom fwv teb chaws tau koj tus tswv qub los yog tus tswv tshiab mus hais tom xam vim tau ua tsis raws cai Fair Housing Act thiab Teb Chaws cai ncaj ncees tsis pub muaj kev ntxub ntxawg, tseem muaj plaub yuav hais ntxiv;
  - (2) Xam thiab koom haum khiav ntaub ntawv txiav txim tus tswv qub los yog tus tswv tshiab ua tsis raws cai ncaj ncees Fair Housing Act los yog Teb Chaws cai ncaj ncees.
- e. Hloov tsis tau daim ntawv cog lus HAP rau tus tswv tshiab yog tus tswv tshiab yog leej niam, leej txiv, menyuam, pog yawg, xeeb ntxwv, nus, muam rau tsev neeg (tsis hais tus muaj npe tuav lub tsev los tsis muaj).

Yog PHA tsis pom zoo (thiab tsis tau sau ntawv rau tsev neeg) hais tias pub xauj rau tsev neeg, txawm txheeb ze los tau ntsuam xyuas yog pab tau tus neeg xiam hoob qhab nyob tsev neeg xwb.

f. Yog tus tswv tsev qub los tus tshiab tau ua tsis raws cai lis nram no PHA yuav tsis kam hloov daim ntawv cog lus HAP (tsis hais tus tswv los yog cov muaj npe nyob nrog tus tswv):

- (1) Tiv nqi rau tsev Xev Seem 8 tsis raws cai;
- (2) Ua txhaum cai, ntiav neeg tsis raws cai, ua tsis ncaj ncees thiab txhaum plaub Teb Chaws ntawm kev pab txog tsev;
- (3) Tau siv yeeb siv xas thiab txhaum plaub tua thiab ntaus neeg;
- (4) Ib txwm ua tsis raws cai HQS hais txog tsev Xev Seem 8, thiab lwm yam pab rau tsev Xev Seem 8 rau cai Teb Chaws pab txog vaj tsev;
- (5) Ib txwm tsis haum xeeb nrog cov neeg xauj tsev nyob tsev luam nyob Teb Chaws xws li muab tus xauj tsev ncaws tawm tsev vim tus xauj tsev ua tej yam tsis sib haum, los yog tsev neeg thiab lwm tus tau ua tej yam zoo xws li nram no:
  - (a) Hem thiab ua cov neeg nyob thaj tsam chaw tsis tau zoo nyob li siab xav;
  - (b) Hem thiab ua pej xeem tsis tau zoo nyob los yog ntsai, tsis hais cov ua

hauj lwm rau PHA, cov xauj tsev nyob, cov ua hauj lwm rau tus tswv tsev, los yog lwm tus saib xyuas thiab tus tsev kom zoo;

(c) Hem thiab ua pej xeem ntsai nyob kom tsis kaj siab thiab nyob tsis ntsiag to;

(d) Txhaum plaub loj siv yeeb siv xas los yog tua neeg;

(6) Ib txwm xauj tsev rau pej xeem nyob tsis raws cai xauj vaj tsev nyob lub Xeev los yog lus zos;

(7) Tsis them nuj nqis thiab se xeeb, zos, los yog lwm yam nuj nqi nyob lub tsev.

g. Tus tswv tshiab yuav tsum tau ua txhua yam thiab ua raws li daim ntawv cog lus HAP. Yuav tau muab sau tseg rau daim ntawv PHA kom siv tau thiab tau taub. Tus tswv tshiab yuav tau muab ib daim ntawv cog lus luam rau PHA.

**15. Ntawv Sau Qhia.** Yuav tau muab txhua los lub tseem ceeb los ntawm PHA thiab sau rau daim ntawv.

## **16. Daim Ntawv Cog Lus HAP**

- a. Daim ntawv qhia txog kev cog lus ntawm tus tswv tsev thiab tsev luam PHA.
- b. Yuav tau txhais thiab siv daim ntawv cog lus HAP raws li HUD xav tau thiab kom siv. Siv rau kev pab nyob HUD txoj cai nyob 24 Code of Federal Regulations Part 982.

---

## **Nyiaj Pab Them Nqi Tsev (Daim ntawv cog lus HAP) Sev Seem 8 Pab Them Nqi Tsev Xauj**

**U.S. Department of Housing  
and Urban Development**  
Office of Public and Indian Housing

---

### **Sab C nyob daim ntawv cog lus HAP: los yog Tenancy Addendum**

#### **1. Xev Seem 8 Daim Ntawv Pab**

- a. Tus tswv tsev xauj tsev rau neeg nyob raws kev pab tom tsev Xev Seem 8 (ntawv pab), Miskas Chav Ua Hauj Lwm Pab Txog Vaj Tsev Thiab Tsim Vaj Tsev Nyob Nrooj Loj (HUD).
- b. Tus tswv tsev tau cog lus nrog tsev luam PHA kom pab them nqi tsev raws daim HAP. Nyob daim ntawv HAP, PHA mam pab them ib nrab nqi tsev.

#### **2. Daim Ntawv Cog Lus Xauj Tsev**

- a. Tus tswv yuav tau luam ib daim ntawv cog lus xauj tsev rau PHA, muab cov lus kho thiab hloov duam. Tus tswv tsev yuav tsum qhia tsheeb ntawm daim ntawv xauj tsev. Yuav tsum ua raws cai xauj tsev thiab daim ntawv tom HAP. Yuav tsum muaj daim ntawv tenancy addendum nrog thiab.
- b. Tsev neeg muaj cai kom tus tswv tsev ua raws li daim ntawv tenancy addendum yog daim ntawv sau txog cai pab tus xauj tsev. Yuav tsum



siv daim ntawv tenancy addendum los khoosawv daws.

### 3. Siv Chav Tsev Nyob Li Cas

- a. Tsev neeg yuav tau nyob chav tsev xauj raws li daim ntawv cog lus xauj tsev.
- b. Muaj pes tsawg leeg neeg nyob tsev neeg los PHA yuav tsum tso cai. Tsev neeg yuav tau hais qhia rau PHA yog tau menyuum tshiab, koj menyuum los tu los yog xam txiav txim kom menyuum los nrog tsev neeg nyob.
- c. Chav tsev yog rau tsev neeg muaj npe nyob PHA nyob xwb. Tsev neeg muaj cai khwv kom tau nyiaj lub sij hawm nyob hauv lub tsev yog ua raws cai.
- d. Tsev neeg tsis muaj cai xauj chav tsev tawm los yog cia lwm tus los nyob.
- e. Tsev neeg tsis muaj cai hloov npe rau lwm tus thiab cia lwm tus los nyob chav tsev.

### 4. Them Nqi Tsev Rau Tus Tswv Tsev

- a. Yuav tsis pub tus nqi xauj tsev kom tshaj tus PHA pom zoo thiab yuav tsum raws cai nyob HUD.
- b. Yog yuav hloov tus nqi xauj li cas yuav tsum muaj nyob daim ntawv cog lus xauj tsev. Tiam si tus tswv tsev muaj cai hloov tus nqi xauj lub sij hawm cog xauj tsev.
- c. Thaum xauj tsev nyob, tus nqi tsev yuav tsum tsis tshaj:
  - (1) PHA thiab HUD tus nqi xauj tsev,
  - (2) Tswv tsev yuav tsum siv tib tug nqi tsev ua siv rau lwm tus tsis tau nyiaj luam pab.

### 5. Tsev Neeg Them Nqi Tsev Rau Tswv Tsev

- a. Tsev neeg yuav tsum them nqi tsev rau tus tswv tsev txhua hli yog PHA them thiab pab tsis tas.
- b. PHA yuav pab tsev neeg them nqi tsev raws daim ntawv HAP. Kev pab nyob ntawm tsev luam PHA thiab HUD txoj cai pab rau cov neeg nyob tsev Xev Seem 8.
- c. Tsev Xev Seem 8 them nqi tsev rau tus tswv tsev, tshuav nqi seem li cas mam muab rau tus tsev neeg them.  
Yog PHA pab them nqi tsev lawm qhov PHA pab yog qhov tsis neeg tsis tau them raws txoj cai nyob daim ntawv cog lus HAP thiab PHA. Tus tswv tsis tsev muaj cai ntiab tsev neeg tawm ntawm tsev yog PHA tsis them nqi tsev.
- d. Tus tswv tsev tsis muaj cai lob nqi rau tsev neeg thiab txais nyiaj ntawm tsev neeg los kho tsev. Tswv tsev yuav tau them nqi dej thiab hlauv taws xob, thiab tsim kom muaj khoom siv

hauv lub tsev raws kev xauj tsev.

- f. Yog tsev neeg them nqi tshaj li cas, tus tswv tsev yuav tau muab thim rov qab.

### 6. Lwm Yam Muaj Nyob Chav Tsev

- a. Nqi tsev tsis yog them rau zaub mov noj, kev pab neeg thiab rooj tog zaum.
- b. Tswv tsev tsis muaj cai yuam kom tsev neeg them nyiaj rau tswv tsev mus yuav mov, yuav rooj tog, thiab lwm yam pab. Tswv tsev tsis muaj cai ntiab tsev neeg tawm yog tsev neeg tsis them nyiaj rau tej yam no.
- c. Tus tswv tsev ntxiv nqi tsis tau rau tsev yog yam khoom los nrog lub tsev.

### 7. Kho Tsev, Dej, Hlauv Taws Xob, thiab lwm yam

#### a. Kho Tsev

- (1) Tswv tsev yuav tau kho tsev raws cai HQS.
- (2) Kho tsev thiab hloov cov tau puas (xws li tha xim tshiab) yuav tsum raws cai kho tsev kom zoo.

#### b. Dej, Hlauv Taws Xob thiab khoom siv

- (1) Tswv tsev yuav tau tsim dej, hlauv taws xob thiab khoom siv raws cai HQS.
- (2) Tswv tsev tsis txhaum cai HQS yog tim tus xauj tsev tsis kam ua li no:
  - (a) Them nqi dej thiab hlauv taws xob raws li hais tseg.
  - (b) Kho koom siv yog tus xauj tsev yog tus tsim thiab kho.

#### c. Tsev Neeg Ua Puas.

Tswv tsev tsis txhaum cai HQS yog tsev neeg ua tsev puas ntau tshaj neeg tsoo hmlos thiab tawg.

#### d. Kev pab txog xauj tsev.

Tus tswv tsev yuav tsum nriav kev pab xauj tsev raws li lus cog tseg.

### 8. Tswv tsev ntiab tsev neeg tawm

- a. **Cai Khoo.** Tswv tsev yuas ntiab tsev neeg tawm tsis tau raws cai xauj tsev thiab HUD.
- b. **Cai ntiab tawm.** Tswv tsev muaj cai ntiab tsev neeg tawm yog tsev neeg xauj tsev ua li no:
  - (1) Tsis ua raws cai xauj tsev los yog ua txhaum cai xauj tsev;
  - (2) Ua txaum cai Teb Chaw, Xeev, los yog zos ua tsis raws li cov neeg nyob phuag ncig ntawm thaj chaw tsev neeg nyob;
  - (3) Txaum cai tua neeg thiab haus dej cawv (muaj nyob rau kav c); los yog
  - (4) lwm yag ua tau zoo (muaj nyob rau qab d).
- c. **Ckev us txaum cai los yog quav dej quav cawv.**
  - (1) Tus tswv tsev muaj cai tshem tsev neeg

tawm yog muaj neeg los nyob lub tsev ua txaum txoj cai li nram:

- (a) Ua txhaum cai thiab tsis zoo, tsim kev kub ntxov rau lwm tus neeg thiab ua lawv tsis tau zoo nyob (cov nyob ze thiab neeg ua hauj lwm saib vaj tsev);
  - (b) Uas txaum cai ua tsis zoo rau neeg txoj sia, phov ua toog neeg pob ntseg thiab tsis ntsiag to, cov neeg nyob ze thiab nyob ib thaj tsam chig yus;
  - (c) Sib ntaus, si cav sib thiab sib ceg;
  - (d) Muag yeeb thiab xas nyob ze ib thaj tsam puag ncig.
- (2) Tus tswv tsev muaj cai tsis pub xauj tsev rau tus neeg yog lawv ua li nram no:
- (a) Khiav nkaum kev txhaum, txob txwm ua kom txhaum cai, tsim theeb meem, txhaum cai nyob Xeev New Jersey;
  - (c) Yog khiav tawm ntawm tub ceev xwm es tsis mus cuag thiab ntsib raws li txoj cai teb chaw Asmislikas thiab lub xeev.
- (3) Tus tswv muaj cai tshem tsev neeg tawm tsev yog tsev neeg txhaum plaub loj thiab tus tswv paub txog kev txhaum. Tub ceev xwm tsis tau ntes los tshem tsev tawm tau.
- (4) Tus tswv muaj cai tsis xauj tsev raws cog lus yog tsev neeg haus cawv, ua cov nyob ob sab tsis tau zoo nyob thiab nyob tsis tau kom kaj siab li siab xav.

**d. Lwm Yam Ua Rau Tus Tswv Muaj Cai Tshem Tsev Neeg Tawm Lub Tsev**

- (1) Yog tsev neeg tsis ua raws daim ntawv xauj tsev, tswv tsev muaj cai muab tsev neeg tshem tawm ntawm lub tsev.
- (2) Tus tswv tsev muaj cai tshem tsev neeg tawm ntawm lub tsev yog tsev neeg tau ua raws li nram no:
  - (a) Ua kub ua ntxov rau cov nyob ob sab,
  - (b) Tsoo tsev puas,
  - (c) Tsis tu lub tsev, ua lub tsev thiab chav nyob puas tsuaj.
- (3) Tus tswv tsis xauj tsev ntxiv rau tsev neeg yog muaj li nram no:
  - (a) Tsev neeg tsis kam kos npe ntxiv rau daim ntawv xauj tsev tshiab thiab daim qub ua muab kho;
  - (b) Tus tswv xav siv chav tsev nyob los yog cia chav tsev nyob rau nws tsev neeg nyob, tsis yog muab xauj;

(c) Muaj lwm yam lag luam thiab tsev neeg them tsis tau tus nqi xauj tsev (xws lis tau muag lub tsev, kho lub tsev, tswv tsev xauj tsev kim).

e. **Xam Muaj Cai Tshem Tawm.** Tus tswv tsev muaj cai ntiab tus xauj tsev tawm yog xam tso cai.

**f. Daim Ntawv Qhia Tus Tswv Tsev Txoj Ua Txhaum Cai**

- (1) Ua ntej xam muab tsev neeg ntiab tawm tsev, tus tswv tsev yuav tau sau ib daim ntawv rau tsev neeg qhia txog kev raug ntiab tawm tsev.
- (2) Tus tswv tsev yuav tau luam ib daim ntawv rau PHA hais txog ntiab tsev neeg tawm.
- (3) Eviction yog pes hais tias ntiab tawm ntawm lub tsev, tsis tsaus siab rau tsev neeg.

**9. Daim Ntawv Xauj Tsev: thiab Daim ntawv cog lus HAP**

Yog daim ntawv cog lus HAP tas sij hawm, daim ntawv cog lus xauj tsev tas sij hawm tib lub caij nyoog.

**10. Tsev Luam Tsis Pab Nyiaj**

PHA tsis pab tsev neeg yog tsev neeg tau ua txhaum cai nyob HUD. Yog PHA tsis pab tsev neeg, daim ntawv cog lus tas sij hawm tam sis ntawv.

**11. Tsev Neeg Tsiv Tawm**

Tsev neeg yuav tau qhia PHA thiab tus tswv tsev ua ntej tsev neeg tsiv tawm ntawm lub tsev.

**12. Nyiaj Cas**

- a. Tus tswv tsev muaj cai kev nyiaj ncas ntawm tsev neeg. (PHA yuav tsis pub kev nyiaj ncas tshaj tus siv rau pej xeem. Tsev Luam yuav tsum pom zoo thiab. Yog muaj txoj cai li no yuav tau muab sau rau daim ntawv.)
- b. Thaum tsev neeg tsiv tawm ntawm chav tsev, tus tswv tsev yuav tau ua raws txoj cai Xeev thiab zos (xws li siv nyiaj cas thiab nyiaj paj).
- c. Tus tswv tsev yuav sau ntawv qhia tsev neeg txog muab cov nyiaj siv licas. Tom qab siv tas yog tshuav nyiaj seem licas tus tswv tsev yuav tsum muab rov rau tsev neeg.
- d. Yog cov nyiaj cas tsis txau them cov nuj tsev neeg yuav tau them kom tag rau tus tswv tsev.

### 13. Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug

Tus tswv tsev yuav tsum ncaj ncees li cai Tseem Fwv thiab Teb Chaws. Tsis pub muaj kev ntxub ntxawg txog neeg vim cev nqaij daim tawv, haiv neeg, kev ntseeg, yog poj niam los txiv neej, tuaj txawv teb chaws, hnuv nyug, kev nplua nuj los yog neeg txom nyem, thiab neeg xiam hoob qhab.

### 14. Tsis Haum Xeeb Txog Xauj Tsev

- a. Daim ntawv tenancy addendum yog HUD tsum raws txoj cai Teb Chaws ua pab tsev neeg ua tau kev pab Xev Seem 8.
- b. Yog muaj lus cov nyom txog daim ntawv tenancy addendum thiab xauj tsev txoj cai HUD yog txoj cai siv los txiav txim qhov tseeb.

### 15. Hloov Cov Lus Nyob Daim Ntawv Xauj Tsev

- a. Tsev neeg thiab tus tswv tsev tsis muaj cai hloov daim ntawv tenancy addendum. Yog yuav hloov licas yuav tau muab sau tseg thiab muab ib daim luam rau PHA. Daim ntawv xauj tsev thiab daim hloov yuav tsum raws cai.
- b. PHA yuav tsum tso cai rau tsev neeg tshiab los nyob chav tsev, sau daim ntawv tshiab thiab ua li nram no (tsis li tsev neeg tsis tau kev pab):
  - (1) Hloov cov lus hais txog them nqi dej, hlauv taws xob thiab khoom siv hauv lub tsev (xws li taub yees thiab qhov cub)
  - (2) Hloov daim ntawv xauj tsev thiab sij hawm;
  - (3) Tsev neeg tsis mus nyob chav tshiab ua nyob tib qho chaw.
- c. PHA yuav tsum pom zoo thiab tso cai yog txawv daim ntawv nyob Sab b.
- d. Tus tswv tsev yuav tsum qhia PHA 60 hnuv ua ntej muaj cai hloov lub nqi tsev. Lub nqi tsev yuav tsum tsis tshaj cai nyob PHA thiab HUD.

### 16. Tsab Ntawv Qhia

Yuav tsum muab cov lus tsheem ceeb sau rau daim ntawv cog lus.

### 17. Cov Lus Siv Rau Daim Ntawv Pes Licas

**Chav Tsev Xauj.** Chav tsev xauj rau tus xauj tsev tau nyiaj luam pab them nqi tsev.

**Tsev Neeg.** Tus tib neeg los yog tsev neeg nyob lus tsev tau nyiaj luam pab them nqi tsev.

**Daim ntawv cog lus HAP.** Yog daim ntawv cog lus qhia txog them nqi ntawm tus tswv tsev thiab Tsev Luam. Tsev Luam them nqi tsev rau tus tswv tsev raws txoj cai nyob daim ntawv cog lus HAP.

**Tsev Neeg Nyob Ua ke.** Tsev neeg nyob ua ke hauv chav tsev. Tsev neeg yog cov Tsev Luam pab thiab tus pab tu tus neeg xiam hoob qhab.

**Tsev Nyob Muaj Zoo (HQS).** HUD xav kom tsev nyob muaj zoo, xis nyob raws cai tsev Sev Seem 8. **HUD.** Miskas Chav Ua Hawj Lwm Txog Vaj Tsev Thiab Tsim Vaj Tsev Nroog Loj los rau pej xeem nyob.

**HUD txoj cai.** Tsev Xev Seem txoj cai yog sau tawm los ntawm HUD thiab Teb Chaws Miskas kev pab.

**Daim Ntawv Xauj Tsev.** Daim ntawv xauj tsev qhia txog sij hawm xauj lub tsev. Yog daim tus tswv tsev thiab tus xauj tsev sau raws txoj cai nyob HUD.

**PHA.** Tsev Luam.

**Chaws Nyob Sab Nrauv.** Lub tsev yog chav tsev xauj thiab chav nyob sab nrauv.

**Kev Pab.** Sev Seem 8 pab neeg nriav tsev nyob. **Nqi tsev.** Lub nqi tsev. Lub nqi tsev yog tus nqi tsev neeg them ntxiv rau qhov Tsev Luam pab tsev neeg.

**Sev Seem 8.** Nyob Mis kas Txoj Cai Vaj Tsev xyoo 1937(42 Cai Miskas 1437f).

**Tus xauj tsev.** Tsev neeg ua xauj tsev nyob.

**Pab Nyiaj Rau Pej Xeem.** Xev Seem 8 pab pej xeem xauj tsev nyob. HUD muab nyiaj rau Tsev Luam los pab tsev neeg them nqi tsev rau tus tswv tsev.

*Daim ntawv no yog txhais los ntawm HUD daim ntawv qhia txog tsab cai HUD. HUD muab daim ntawv no los txhais rau koj kom koj tau taub thiab paub txog koj txoj cai los yog koj lub luag hauj lwm. Daim ntawv uas sau ua lus Askiv thiaj yog daim ntawv tsheeb uas yuav muab los ua pov thawj. Daim ntawv uas tau muab txhais no mas tsis yog daim ntawv tsheeb.*